

## NARRATIVA

## UN ALBUM DI STORIE

di Andonis Gheorghiu



Letteratura delle periferie d'Europa: Cipro

Seguendo le voci di gente senza nome che si mescolano e si intrecciano in un perfetto racconto corale, Andonis Gheorghiu accompagna il lettore di *Un album di storie* nella sua **Cipro**. Attraverso questi racconti, tra situazioni intime e private e fatti pubblici, conosciamo la **realtà dell'isola**, della sua gente, a partire dalla dolorosa vicenda dell'invasione turca del 1974, le cui stragi e i cui dispersi sono, nella memoria dei ciprioti, una ferita ancora profonda e viva - che l'autore affronta in un'ottica libera da stereotipi e pregiudizi -, per arrivare ad alcuni aspetti della società cipriota contemporanea, come la condizione degli immigrati e l'omofobia. **Testimonianze dirette**, articoli di giornale, **reportages**, pagine web, citazioni da detti popolari, poesie, rendono la **polifonia del libro** particolarmente ricca e variegata.

**Romanzo vincitore dello European Union Prize for Literature nel 2016**Editore: **STILO EDITRICE**Pagine: **226**Formato: **12x19.5**Prezzo: **16.00 €**Pubblicazione: **02/05/2019**ISBN: **9788864792200**

## L'AUTORE

**Andonis Gheorghiu** è nato nel 1969, ha studiato Giurisprudenza a Mosca e lavora come avvocato a Lemessòl. È membro della redazione del periodico di letteratura, arte e pensiero «Avef» (Lefkosìa). Ha curato i diari teatrali (2001-2013) sulla storia del teatro cipriota, pubblicati dal Percorso Teatrale di Lemessòl.

TRADUTTORE **Valentina Gilardi**, laureata in Lettere classiche presso l'Università degli studi di Milano, si è specializzata in greco moderno a Cipro e ad Atene. Insegna e lavora come traduttrice e interprete per il greco moderno dal 2004. Ha tradotto numerosi testi letterari per diverse case editrici.